

Выходить у Львовѣ  
що дня (крѣмъ кедѣль и  
гр. кат. святъ) о 5-ой го-  
динѣ по полудни.

Администрація и  
Экспедиція подъ ч. 8  
улиця Чарнецкого.

Редація ул. Фран-  
цисканьска ч. 10, дверь 10.

Писья и принимаютъ ся  
лишь франкованъ.

Рекламаціи неопе-  
чатаны вольны вѣдъ порта.  
Рукописи не ввертають ся.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додатокъ до „Газеты Львовской“.

Предплата у Львовѣ.  
въ Администраціи „Газеты  
Львовской“ и въ ц. к. Ста-  
роствахъ на провинціи  
на цѣлый рокъ 2 вр. 40 к.  
на пѣть року . 1 вр. 20 к.  
на четверть року . . 60 к.  
мѣсячно . . . . . 20 к.  
Поодинокое число 1 кр.

Зъ почтовою пере-  
сылкою:  
на цѣлый рокъ 5 вр. 40 к.  
на пѣть року 2 вр. 70 к.  
на четверть року 1 вр. 35 к.  
мѣсячно . . . . . 45 к.  
Поодинокое число 3 кр.

Ч. 170.

Середа 31 Липня (12 Серпня) 1891.

Рокъ I.

## Наші Панслависты.

Подъ такимъ заголовкомъ помѣстала вѣ-  
денська „Allgem. Ztg.“ статью походячу —  
якъ каже вѣдъ одного високо поважаного по-  
літика австрійского, котрый однакожь стоить  
зъ далека вѣдъ борбы партійной. Въ статье  
той есть бесѣда головно про панславизмъ, про  
Молодочеховъ, а зъ погляду, якій авторъ вы-  
сказуе о молодоческомъ панславизмѣ, можна  
бы догадуватись, що коли вѣдъ не есть Чехъ,  
то бодай дуже добре ознакомленый зъ чеськи-  
ми вѣдносинами. Статья та есть и для насъ  
цѣкава хочъ бы лишь для того, що въ нѣй зга-  
дуеся — хочъ, правда, лишь мимоходомъ —  
и про рускихъ москвофилѣвъ. Авторъ каже  
такъ:

„Въ виду того, що нема кѣнця торже-  
ствамъ въ Празѣ, на котрыхъ братають ся  
Славяне, есть вже найвысшій часъ поставити  
собѣ пытане, чи тѣ торжества дѣйстно — якъ  
то доказуе часть нѣмецкой прасы — небезпе-  
чній для державы, бо крыють въ собѣ зраду  
державы, або чи то обжаловуванне не походитъ  
лишь зъ слѣпой и безвзглядной ненависти  
партійной.

„Що се послѣдне не есть невозможное, по-  
винный бы у Вѣднн найлѣпше знати: такъ такъ  
невинне торжество, якъ торжество нѣмецкихъ  
стрѣльцѣвъ, котре торѣкъ святковано у Вѣднн,  
дало славянскимъ, особливо же чеськимъ га-  
зетамъ нагоду обжаловувати австрійскихъ Нѣм-  
цѣвъ, о котрыхъ льоальности певно нѣхто не  
буде сумнѣвати ся, просто таки о зраду дер-  
жавы. Певно, хто вѣтеръ сѣбе буде збирати  
бурю и такъ стало ся, що теперь на вѣдворотъ  
братаане славянъ такъ само посяняють. Але  
намъ, що привыкли дивитись на кожде полі-

тичне зъявище въ нашѣй многоязыковѣй вѣт-  
чинѣ безъ всякого національного упередженя  
и так о нѣмъ судити, не може припадати до  
смаку той способъ партійной тактики; нашимъ  
обовязкомъ слѣдити объективно за теми зъя-  
вищами и выдати о нихъ бевсторонный судъ.

Зберѣмъ же все доказы — каже авторъ  
сеи статьи — якій ставляють противъ Чеховъ  
за ихъ нельоальность и ворождѣть для дер-  
жавы. Чехи роблять выставу своен народной  
праці и спрощують на ню все цивилизованый  
народы, а въ першѣмъ рядѣ братѣвъ Славянъ.  
Приходятъ отже: Сербы и Болгаре, Россіане  
и Поляки, Хорваты и Русины; ихъ витають  
тамъ зъ одушевленемъ, але — отъ и то велике  
але! Тамъ говорятъ больше о политикѣ якъ  
о промыселѣ, при шампанѣ подносять тоасти  
на солддарность славянску и на погибель  
Германамъ, що цѣлый свѣтъ заливають. Ба,  
органъ молодоческій подноситъ навѣтъ зовсѣмъ  
отверто прапоръ панславизму.

Спытайможь теперь, яке практичне зна-  
чѣнне має панславизмъ въ Чехахъ, та якъ бы  
вѣдъ показавъ ся въ практикѣ? О томъ гов-  
чатъ все тѣ газеты, що денунциють Чеховъ  
яко зрадниковъ державы. Алежь чого хоче  
той чеській панславизмъ? Чи може его неповѣд-  
ники хотять при доброй нагодѣ вложить ко-  
рону св. Вячеслава на голову володѣтеля всеи  
Россіи? Того чей, думаю не повиненъ бы  
нѣхто разумный въ Австріи думати, бо вже  
одень поглядъ на карту переконае о безосно-  
вности такой идеѣ. Коли такой закидъ роблять  
Поляки горетцѣ москвофильскихъ Русинѣвъ,  
то може ще и есть якась причина до того,  
алежь географичне и политичне положене Га-  
личины бодай дозволяе приписати возможность  
такого поступованя. Такъ само и дако-руменъ-  
ска идея въ Австрѣ-Угорщинѣ мала бы въ  
томъ значѣнне якась оправдане. Алежь бо якъ  
разъ Чехамъ приписують наибольше то воро-

же змагане противъ державы. Се дастъ ся  
тымъ пояснити, що Чехи умысено самі стяга-  
ють на себе такѣ подозрѣнне, ихъ проводирѣ  
хотять того, чтобы ихъ о то подозрѣвано. Въ  
вѣчной борбѣ нѣмецкого элемента зъ славянъ-  
скимъ въ Чехахъ не перебирае жадна сто-  
рона въ средствахъ до борбы противъ  
свого противника. Такимъ же средствомъ  
есть и панславизмъ. Молодоческій проводирѣ  
видитъ, що они можуть лишь то осягнути  
въ борбѣ зъ Нѣмцами, що дозволить имъ ихъ  
число и народна сила, отже ихъ справедливый  
жаданя. Але то за мало для ихъ националь-  
ного шовинизму и они хотѣли бы другу народ-  
ность въ краю здушити а що не мають до того  
силы, то выдумали собѣ штучну и поднесли  
прапоръ панславизму: хотять зробити ся страш-  
ными. Они такъ кажутъ: коли мы своимъ пан-  
славизмомъ будемо робити богато крику, то  
насъ перепудятъ ся у Вѣднн и дадутъ намъ  
чого схочемо, а коли таки ще и дуже наляка-  
ють ся, то мы зъѣмо всехъ Нѣмцѣвъ.

Отъ и въ томъ лежитъ весь панславизмъ  
въ Празѣ, тымъ поясняеся, длячого Молодо-  
чехи такъ спокѣбно приймають закиды зрады;  
то вода на ихъ млынѣ! На жалъ нѣмецка пра-  
са — може и не безъ намѣреня не звертае на  
то уваги и робить заразъ зъ вѣдзыву кождого  
чеського загорѣльця велику политичну подѣю.  
Все забувають, що панславѣстичный рухъ не-  
мае нѣякой аналогіи зъ сполученемъ Нѣмеч-  
чины. Тутъ нема ани спѣльности мовы и звы-  
чаевъ, нема ровности культуры и историчного  
управленя, а крѣмъ того есть ще и глубока  
ненависть поодинокихъ племенъ. Лишь посту-  
пуванне нѣмецко-национальныхъ шовинистѣвъ до-  
вело до того, що Молодочехамъ удае ся пред-  
ставляти ся небезпечными, бо за ними стоятъ  
миліоны Славянъ. Чи имъ та хитрѣсть помо-  
же, сумнѣваемо ся.

## ЗА ХЛѢБОМЪ.

ПОВѢСТЬ

ГЕНРИКА СЪНКЕВИЧА.

(Дальше.)

Причинае ся до того и пароване вѣдъ,  
що въ Арканзасѣ вкрывають якъ болота, малі  
озера и потоки цѣлый край и збольшають ся  
на весну, коли въ далекихъ горахъ таетъ снѣгъ.  
Цѣла долина розвогла и змѣнилась по маду  
въ велику сажавку. Люде мкли по цѣлыхъ  
дняхъ и тому зачали хорувати. Декотри знову  
покинули слободу и хотѣли достати ся до  
Клеревиль, але небавомъ вернули зъ вѣткою,  
що рѣка збрала и що въ жаденъ способъ не  
можно си переѣхати. Положене ставало страшне,  
бо вѣдъ приѣзду поселенцѣвъ кончивъ ся вже  
мѣсяць, засобы поживы могли вычерпатись,  
а о новыхъ зъ Клеревиль не можна було и ду-  
мати. Лише Лаврови и Мариси не грозивъ  
голодъ такъ, якъ и иншимъ, бо сильна рука  
Чорного Орлика дбала о нихъ. Що дня рано  
приносилъ имъ звѣрину, котру або стрѣлявъ,

або ловивъ силками. На стѣнѣ дому, на ко-  
трѣй лежавъ Лавро, поставивъ Орликъ свѣи  
наметъ, чтобы забезпечити старого и Марису  
вѣдъ дощу. Треба було принять тую его по-  
мѣчь, зъ котрою майже самъ накидавъ ся,  
и зъобязати ся до вдячности, бо заплати не  
хотѣвъ брати, а лише жадавъ руки Марисѣ.

— Чи то я одна въ свѣтѣ? — выпрошу-  
вала ся дѣвчина. — Иди, пошукай собѣ иншон,  
бо и я люблю кого иншого.

Але Орликъ вѣдповѣдавъ їй:

— Хочъ бы я и на край свѣта сходивъ,  
другой такой не найду. Ты менѣ одна на свѣтѣ  
и мусишь бути моею. Що зробишь, якъ тобѣ  
старый помре? Прийдешъ до мене, прийдешъ  
сама, а я тебе возьму, якъ вовкъ ягня, занесу  
въ лѣсы, але не пожеру. Ты моя, едина! Кто  
менѣ тебе вѣдберетъ? Кого я ту бою ся? Най-  
приѣде твѣи Ивасъ; я хочу того!

Що до Лавра, то Орликъ мабутъ правду  
казавъ. Старый нездужавъ щоразъ больше,  
часами достававъ горячку, говоривъ о своихъ  
грѣхахъ, о Липинцѣхъ и о томъ, що вже Богъ  
не позволитъ ему ихъ побачити. Марисѣ зали-  
вала ся слезами и надъ нимъ и надъ собою.  
Се, що Орликъ обѣщавъ їй, що и до Липи-  
нецъ зъ нею готовъ вернуть, якъ лишь при-  
рече бути его жѣнкою, було для неи радше  
горечию, якъ потѣхою. Вернути до Липинецъ,  
де бувъ Ивасъ, и вернуть чужою, за нѣщо въ

свѣтѣ! Радше ту померти подъ першимъ лѣп-  
шимъ деревомъ. Думала, що такъ помре.

Тымчасомъ новый допустъ мавъ спасти  
на слободу.

Дощъ льявъ щоразъ бѣльшій. Въ одну  
тиху нѣчь, коли Орликъ пѣшовъ якъ вычайно  
до бору, розлягъ ся въ таборѣ проймаючий крикъ:  
„Вода! вода!“ Коли люде протерли зѣ сну  
очи, побачили въ темнотѣ, якъ далеко окомъ  
засягнути, одну бѣлу площу, що плюскала  
подъ дощемъ и хиталась вѣдъ вѣтру. Притем-  
няне свѣтло ночи блищало стало на зало-  
махъ и морщинахъ филь. Вѣдъ берега, де стор-  
чали пняки и вѣдъ спаленого лѣса чути было  
шумъ и булькотане новыхъ филь, що плыли  
дуже скоро. Крикъ повставъ въ цѣломъ та-  
борѣ. Жѣнки и дѣти почали ховатись на во-  
зы, мужчины бѣгли, що силы стало, на за-  
ходну сторону долины, де дерева не были  
вытѣтѣ. Вода доходила имъ ледви до колѣнъ,  
але скоро подносила ся. Шумъ вѣдъ стороны  
лѣса побольшавъ ся и мѣшавъ зъ криками  
тревоги, зъ накликуванемъ себѣ и просьбами  
о ратунокъ. Небавомъ бѣльшій звѣрѣта почали  
цофати ся передъ напоромъ филь зъ мѣсяца на  
мѣсеце. Знати було, що сила струѣ збольшае ся.  
Вѣвцѣ сплыли на воду и жалбно бечали, якъ  
бы зывали на помѣчь, поки не щезли, несені  
въ сторону деревъ. Дощъ льявъ, якъ зъ цѣбра  
и кожда хвиля ставала щоразъ страшнѣйшою.  
Далекій шумъ змѣнивъ ся въ величезный га-

## Відповідь проф. Шухевича „Галицькій Русі“.

Хто бы то бувъ подумавъ, що таку зовсімъ неполітичну справу, якъ була прогулянка руского співзацного товариства „Боянъ“, використаютъ москвофіли на то, щоби мѣжъ Русинами робити сварку и колотнечу?! Але мусимо заразъ поправити ся: хибажъ того не можна було сподѣвати ся? Тажъ москвофіли нашъ вєкюдъ пхають сл, лѣзуть вєюдъ лишъ на то, щоби шкодити рускому народови; они використаютъ и найневиннѣйшу справу для своєї цѣли, а коли вже таки зовсімъ немають нѣякон нагоди вести своє погубне дѣло, то самі таки дають починъ до колотнечѣ. Такъ то стало ся и зъ прогулянкою „Бояна“ до Чехъ. Самі они выкликували на той прогуляцѣ роздоръ и сварки, а теперъ ще гвалтують въ своѣмъ органѣ, въ москвофілськѣй „Галицькій Русі“. Таке поступованє сталося причиною, що голова товариства „Боянъ“ проф. Володимиръ Шухевичъ, видѣвъ ся спонуканымъ дати на все тѣ клеветы, помѣщувані въ „Галицькій Русі“, таку відповідь:

На деякі кореспонденції зъ Вѣднѣ, помѣщені въ „Галицькій Русі“, а дотыкаючі „Львѣвского Бояна“, відповідаю:

Участники прогулянки до Праги зѣбрались дня 17 н. ст. липня въ сали „Народного Дому“, де на заявленє мое, що выдѣлъ „Львѣвского Бояна“ бере въ комплетѣ удѣлъ въ тѣй прогуляцѣ и оголошує себе вѣдъ сеи хвилѣ за постійно функціонуючого, рѣшено однодушно, щоби вєюдъ, де „Львѣвскій Боянъ“ яко такий выступає, репрезентувавъ его выдѣлъ, а если бы хто при тѣй нагодѣ яку небудь бесѣду хотѣвъ выголосити, щоби змѣтѣ еи подавъ выдѣлови и доперва за его дозволомъ выголосивъ.

Изъ карности и послуху повьешѣй ухвалѣ, выломивъ ся першій и одинокій членъ „Академического Кружка“ господинъ В. (мабуть Вергунъ — Ред.) дѣялось се въ Неханичахъ, въ парку г-р. Гарраха. Пѣдчасъ, коли участники, оглядаючи замокъ и его старинности, зѣйшли потѣмъ до парку на снѣданє, зобравъ госп. В. кѣлькохъ молодыхъ Чехѣвъ въ особній кружокъ и тоаствувавъ тамъ по своему. Не входячи въ те, що г. В. говоривъ, — може бути, що вѣнъ сповѣдавъ ся тамъ зъ своєю пристрасною любови до якои красавицѣ, але позаякъ дѣялось се на мѣсци, де „Львѣвскій Боянъ“ офіціально бувъ витаный — я заразъ закинувъ г. В., не входячи въ змѣтѣ его рѣчи, що се не мѣсце, де бы ему було вѣльно „сепаратистично“ выступати и промовы якій небудь держати.

На другій день заявивъ я г. В., що наколи-бъ вѣнъ поваживъ ся на мѣсци, де буде „Львѣвскій Боянъ“ репрезентованый выдѣломъ, ще яку небудь рѣчь публично вести, я его, для пошанованя однодушно ухвалы, яка запала 17 н. ст. липня въ сали „Народного Дому“ засуспендую зъ члена товариства „Львѣвскій Боянъ“. И вѣдъ того часу не мавъ я причини нѣ разу анѣ зъ г. В., анѣ зъ нѣкого другого бути невдоволеннымъ за якій небудь „сепаратистичный“ поступки. Тутъ мушу рѣшучо заперечити, мовъ бы то я — якъ сказано въ ч. 85 „Галицькой Русі“ — „угрожалъ исключеніемъ нѣкоторымъ нашимъ людямъ“, — бо се дотыкало одного однѣвского спомагаючого члена товариства „Львѣвскій Боянъ“, господина В.

Дальше сказано въ той-же „Галицькой Русі“, що: „ихъ корифей (авторъ думає очевидно о членахъ выдѣлу „Бояна“, бо лишъ тѣ забирали слово) имѣли полную свободу слова“. Оно вправдѣ такъ було, бо були до того уповаженні однодушною ухвалою збору участниковъ. Якій-жъ були нашъ промовы, чи принесли честь народови и товариству, — се усудили вже участники подорожи, осудивъ народъ чеській, осудивъ и нашъ народъ, осудити и исторія, а що они не були по думцѣ дописувателя и може кѣлькохъ его потаємныхъ адрерентѣвъ, се намъ байдуже!

Такожъ вказано въ тѣй дописи на мнѣмъ „безпастаннїи прошенія и мольбы, заносимыя къ Чехамъ“, щоби они не называли нашихъ „панѣвъ“ русскими лишъ русинами и пр.“ — Се просто неправда. Все часописы чеські называли насъ, закимъ мы ще приѣхали въ Прагу, „rusinski narod“ „Ruthenen“, — одні Narodni listy лише — „Russove“. Тожъ коли приишли до мене справоздавцѣ чеськихъ часописей зъ тымъ, щоби я подавъ змѣтѣ своєї рѣчи, высказаной у відповідѣ на повитанє на высавѣ, спытавъ я: чому одні зъ нихъ называють насъ „Rusini“, а другій „Russove“? На се дѣставъ я у відповідѣ, що хочъ Narodni listy пишуть „Russove“, все таки они не уважають насъ за одно зъ Велико-россами, а за окремый народъ, якъ вѣдъ московского такъ и вѣдъ польского, — а при тѣй нагодѣ дѣставъ ся менѣ навѣтъ малый докоръ словами: „Не думайте, що мы не слѣдимъ за розвиткомъ Вашого народу зарѣвно якъ и прочихъ славянскихъ“. И справдѣ, я и все, що читали те, що писали Narodni listy на наше повитанє на выставѣ, мусимо мати те пересвѣдченє, що вѣдповѣдь повьеша була правдива. Narodni listy стали насъ вѣдъ той хвилѣ, зарѣвно якъ и все иннїй чеські часописы, называти: rusinski narod.

Впрочѣмъ мушу прилюдно заявити, що я щасливый зъ того, що своимъ полоненемъ

усунувъ навѣтъ тѣмъ пѣдозрѣннѣ, мовъ бы то приѣхали до Праги не „Русины“ а якійсь „русские“, за котрыхъ насъ де хто хотѣвъ бы бувъ уважати. Се я увяжваю собѣ за превелику заслугу и зъ того я гордый — вразъ изъ участниками нашої подорожи, — на те подписуюсь публично повнымъ именемъ, — якъ рѣвножъ вѣльно се вчинити тымъ участникамъ, котри того мого заявленя встыдають ся.

Въ той-же дописи закидує кореспондентъ менѣ, що я дозволявъ на такі рѣчи, якъ була рѣчь п. Тита Реваковича у Вѣднѣ. Дотычно того, скажу, що въ Münchener Löwenbräu зѣбрались мы на вечерю зовсімъ не офіціально а приватно, тутъ не газдувавъ „Боянъ“, тутъ вѣльно було говорити, що кому сподобалось, за се „Боянъ“ одвѣчальности не бравъ. Впрочѣмъ я мушу тутъ именемъ „Львѣвского Бояна“ заявити, що той цѣлкомъ солидаризує ся зъ словами п. Реваковича: „Regeant запродайтѣ!“ Чого Васъ, господине кореспонденте, тѣ слова такъ вразили? Чи они Васъ вѣткнули? Мене анѣ жадного участника нашої прогулянки нѣ!

Дальше бачу зъ той кореспонденції, що Вамъ, господине дописувателю до „Гал. Русі“, не подобалась пѣсня „Ще не вмерла Украина“. Чомужъ Вы, коли „Вашихъ“ — якъ пишете — „было больше“ и „Боянъ“ нуждалъ ся въ силлахъ вашей партіи, чому Вы и тѣ силы не заинтонували що иншого? Тажъ „Боянъ“ спѣвавъ кожду пѣсню, яку хто заинтонувавъ! Для „Боянцѣвъ“ кожда руска пѣсня красна, солодка, своя, — суть помѣжъ нами, и я до нихъ належу, таки, для котрыхъ пѣсня „Ще не вмерла Украина“ есть имномъ народнымъ, мы еи спѣваемо вєюдъ. Котражъ Ваша, господине дописувателю, пѣсня народна? Що Вашимъ имномъ? У Васъ мабуть его нема! А може й е, та безъ арій?!

Надо мушу Вамъ, господине дописувателю, заявити, що у насъ въ „Боянѣ Львѣвскомъ“ нема людей анѣ Вашей анѣ нашої партіи, — мы все зѣединились на те, щоби плекати пѣсню руску, зъ тою цѣлю выѣхали мы въ Прагу, и повернули вѣдтамъ. А хочъ по дорожѣ люде завистнїи нашої солидарности и сердечности, старали ся декого зъ членѣвъ нашихъ наклонити до уступленя зъ „Бояна“, — я передсвѣченый, що на вѣзване выдѣлу „Львѣвского Бояна“ все дѣйстнїй члены того товариства стануть якъ и до теперъ пѣдъ прапоромъ товариства и дальше плекати будутъ рѣдну музику и пѣсню. Се говорю зъ пересвѣдченя, бо знаю, що члены „Бояна“, люде идеї и характеру, котри не дадутъ ся вѣдвести вѣдъ своєї задачѣ нѣякими колотнечами поза-товарискими анѣ агітаціями антитоварискими.

Якъ неофіціально була наша вечеря въ

мѣрѣ и гукъ скаженихъ филь. Воды почали дрожати пѣдъ ихъ ударомъ. Знати було, що се не звычайна злива дощева, але що рѣка Арканзасъ и все еи доплывы мусѣли вылляти. Була то повѣнь, дерева выривало зъ корѣнемъ, лѣсы ломило, страхъ элементы распутались, темнота, смерть.

Оденъ зъ возѣвъ, що стоявъ найближе коло спаленого лѣса, перевернувъ ся. На крикъ роспукы замкненихъ въ возѣ жѣнокъ: „Ратуйте!“ кинулось кѣлька темныхъ постатей мужескихъ зъ деревъ, але филь порвала ратуничихъ, покрутила ними и понесла въ лѣсъ на згубу. На иншихъ возахъ повывазили люде на полотнянїи дахи. Щоразъ бѣльшїй дощ шумѣвъ, щоразъ бѣльша темнота падала на замрачену луку. Часомъ яка балька зъ причѣпленнымъ чоловікомъ промайнула, кидана въ гору и въ дѣль, часомъ темна стать звѣрины або чоловічка, часомъ рука выринула зъ воды и тонула въ нѣй на вѣки.

Скаженый гукъ воды щоразъ збѣльшавъ ся и все заглушавъ: и рыки потопаючихъ звѣрять и крики: „Исусе! Исусе! Марія!“ На луцѣ поробились виры и крутѣжки, возы щезали...

А Лавро и Марисѣ? Та стѣна дому, на котрой старій хлопъ лежавъ слабый пѣдъ Орликовимъ наметомъ, уратовала ихъ на хвилю, бо сплила на воду, якъ поромъ. Филь обкрутила еи довоккола цѣлой долины и понесла въ сторону лѣса, тамъ ударила нею о дерево

одно, друге и, зѣбхавши вѣкнцы въ корыто рѣчки, понесла въ даль и темноту. Дѣвчина, що клячала коло старого батька, пѣднесла руки до неба и зывала его на ратунокъ, але вѣдповѣдали нѣй лише удары филь дощевою, котрою вѣтеръ гонивъ... Наметъ зѣрвало, а и самъ поромъ мѣгъ що хвилѣ розбити ся, бо и передъ нимъ и за нимъ плыли пнѣ повывриваныхъ деревъ, що могли его згнести або пѣдважити...

Вѣкнцы впавъ поромъ межы галузе якогось дерева, котрого лише вершокъ було видко зъ воды, але въ тѣй самѣй хвилѣ зъ того вершка роздавъ ся голосъ людскїй:

— Лови карабінъ и перейдѣтъ на другій бѣкъ, щоби поромъ не перехиливъ ся, коли зѣскочу...

Ледви обоє зъ Лавромъ се учинили, зѣскочила якась стать зъ галузы на поромъ. Бувъ то Орликъ.

— Марисю, — вѣдѣзавъ ся — казавъ я тобѣ, що не покину тебе и — бачишь — не покидаю. Ей Богу! Я васъ и зъ сеи повѣни выведу.

Топѣремъ, що мавъ при собѣ, утявъ просту галузъ зъ дерева, обтесавъ еи въ одній хвилѣ, потѣмъ выпхавъ поромъ зъ галузы и зачавъ веслувати.

Выдѣставшись на властиве корыто потока ишли скоро, якъ блыскавица, куды? — не знали, але плыли. Орликъ вѣдъ часу до

часу вѣдпихавъ пнѣ або звертавъ поромомъ въ иншїй бѣкъ, щоби оминуты стояче дерево. Здавало ся, що величезна его сила подвоюєсь. Око его мимо темноты вѣдкрывало кожду небезпечнѣсть. Минала година за годиною. Кождїй иншїй бувъ бы упавъ зъ утомы, а по нѣмъ утомы не було и видко. Надъ самымъ раномъ выдѣстали ся зъ лѣсовъ, бо жадного вже вершка дерева не було видко на видокружѣ. За те цѣла околиця выглядала якъ одно море. Страшна жовта и снѣнена вода крутилась и котила ся зъ рыкомъ по пустыхъ просторахъ. Тымчасомъ свитало щоразъ бѣльше. Побачивши, що близько нема жадного цнѣя, переставъ Орликъ на хвилю веслувати и звернувъ ся до Марисѣ:

— Теперъ ты моя, бо я тебе вѣдъ смерти спасъ.

Голова его была вѣдкрыта, а лице мокро и румяне вѣдъ утомы, загрѣте борбою зъ повенєю, мало такий выразъ силы, що Марисѣ по разъ першїй не смѣла ему вѣдповѣсти, що кому иншому шлюбowała.

— Марисю, — сказавъ хлопецъ лагѣдно, — Марисю сердечна!

— Куды плывемъ? — спытала она, що бы змѣннїти розмову.

— Куды? — байка, кобы лишъ зъ тобою... мила...

(Дальше буде.)

Munchener Löwenbräu, такимъ самымъ бувъ и комерсъ на Türkenschanze — и те, що дѣялось въ кофересторанѣ, куды „Буковина“ пошла зъ кѣлькома адгерентами. Що тамъ вело ся, що тамъ склало ся, за се анѣ я, анѣ выдѣль „Бояна“ не вѣдповѣдає. На одно лише, що мене, а взглядно выдѣль „Львовского Бояна“ изъ стороны госп. дра Алексевича трафило, и що мимо публичного мого на комерсѣ запереченя, корреспондентъ „Гал. Русси“ менѣ закинувъ, мушу вѣдповѣсти. Дотыкає се закиду, чому „Львовскій Боянъ“ не вѣзавъ „Буковины“ до повитаня себе у Вѣднѣ. Отже заявляю ще разъ прилюдно, що анѣ я, анѣ „Львовскій Боянъ“ нѣкого о те не просивъ и не взывавъ, тѣлько академикъ п. Партицкій самъ, заразъ по першомъ оголошеню прогульки нашої, въ имени „Сичи“ зголосивъ ся до услугъ намъ — товариство „Буковина“ сего не зробило. — та що я доперва на тую пропозицію „Сичи“ вѣднѣвъ ся до неї зъ Праги телеграфічно. На се маю акты заосмотреній печатью почтовою. Зъ сего мавъ я и кождѣй зъ насъ право вносити, що „Буковина“ нашу прогульку, мимо довшихъ и численнихъ вѣдзѣвъ, просто игнорувала та що тая прогулька була зарѣвно „Буковинѣ“ якъ и другимъ славянскимъ товариствамъ вѣденскимъ, кромѣ рускои „Сичи“, байдужною. У мене доказы въ руцѣ, що скоро чешкѣй товариства спѣвацкѣй и другѣй довѣдались о нашѣй намѣреной прогульцѣ до Праги, самѣ свою услужность жертвовали, — якъ ведєсь мѣжъ людьми и товариствами. Такъ зробила и вѣденска „Сичь“ и за се най буде вѣй прилюдна подяка!

В. Шухевичъ, голова товариства „Львовскій Боянъ“ и проводникъ прогульки до Праги.

**Переглядъ політичный.**

О скликаню сеймѣвъ краєвыхъ нема доси нѣякои позитивной вѣсти. Декотрѣ газеты, а межѣ ними такожъ и вѣденскѣй подають поголоску, що сеймы будуть скликаны ажъ въ грудни и сесія потягне ся досыть довго, бо ажъ до лютого а зъ кѣнцемъ лютого буде скликана Рада державна. Чи такъ буде чи нѣ, того годѣ нинѣ сказати, бо правительство не порѣшило доси нѣчого въ сѣй справѣ.

Маршалкомъ краєвымъ въ Краинѣ именованый пос. до сейму Краиньского Отто Даттеля. Новый маршалокъ належить якъ и его попередникъ покойный Поклюкаръ до старословенской партіи. Заступникомъ маршалка єсть нѣмецкѣй либераль Аффальтернѣ.

Вел. кн. Алексѣй вѣдучи до Віші мавъ поступити и до Парижа, де ему хотѣли зробити велике приняте. Вчера отже дожидали его на дворци достойники французскѣй, персоналъ росѣйской амбасады и тысячѣ людей. Тымчасомъ вел. князь не приѣхавъ. Що стало ся, не знають. Навѣть росѣйска амбасада не знає причинъ, для чого вѣнъ не приѣхавъ. Фактъ сей поясняютъ собѣ тымъ, що вел. князь хоче приѣхати въ такъ великомъ инкогнито, чтобы навѣть амбасада росѣйска нѣчого не знала о его приѣздѣ. Въ добре poinformованныхъ кругахъ кажуць, що вел. князь хотѣвъ тымъ догодити обомъ правительствамъ. Француске правительство глядитъ не безъ занепокоєня на то, що руссофильскѣй демонстраціи прибрали большѣй розмѣры якъ то ему на руку и оно хотѣло бы теперъ ихъ трохи ослабити. Може такожъ бути, що вел. князь дѣставъ въ послѣдней хвилѣ знакъ зъ Петербурга, чтобы оманавъ всякѣй демонстраціи въ Парижи.

**Новинки.**

— Именованя. Ц. к. Рада школьна краєва именовала учит. Юл. Ріхтера въ Сердици сталымъ учителемъ въ Маличковицяхъ; Андрѣя Ольшанского въ Кривчи сталымъ учителемъ въ Посадѣ сянбкѣй; учительку Павлику Малицку сталою учителькою въ Фредрополи.

— Вѣдзначенє. С. Вел. Цѣсарь надавъ возному самобреского суду окружного Андрѣви Садловскому сребный хрестъ заслуги.

— Рускѣй театр пародный давши въ Гуситинѣ въ сали Рады повѣтвой 14 представлень зъ добрымъ поводженємъ переѣхавъ до Чорткова, де вже, сегодня т. е. въ среду 12 с. м. дасть перше представленє.

— Доновняючий выбѣръ одного члена рады повѣтвой зъ группы громадъ сельскихъ въ Товмачи розписанный на день 17 н. ст. вересня.

— Бута жидѣвска. Товариство вѣденске противъ антисемитизму, котре въ жидяхъ видить лишь все добре а хибъ ихъ не хоче добачити, було бы оногды могло добре перекопати ся, яка то бута єсть у нашихъ жидѣвъ. Въ одѣмъ зъ шинковъ при ул. Жовковской напавъ бувъ жидъ Ицикъ Конъ зъ кѣлькома другими жидками на яарѣбника Длугоша та ставъ его бити. На крикъ Длугоша збѣгли ся заразъ сотки жидѣвъ та заступили цѣлу улицю а коли поліціянь хотѣвъ его выратувати зъ рукъ катѣвъ, жиды не то що поліціяня не допустили, але ще и на него накинупсь. Полиціянови прийшовъ въ помѣчь другѣй поліціянь а товпа жидѣвъ кинулась тогды и на поліціяновъ та стала ихъ бити палицами и кидати на нихъ камѣнемъ. Наконєць надѣбѣла поліціянамъ на помѣчь сильна патруля войскова, але товпа жидѣвска ще и патрули ставила опѣръ такъ, що та ажъ багнетами мусѣла робити собѣ дорогу до шинку а жиды потайкомъ зъ заду били патруль палицами. Наконєць зъ великимъ трудомъ удалось патрули и поліціянтамъ освободити Длугоша зъ рукъ его ката, котрого середъ величезного збѣговиска жидѣвъ вѣдведено на полицію, де его по списаню протоколу арештовано. Жиды ще по дорожѣ вѣддрожувались войску и поліціянамъ.

— Городокъ находивъ ся въ ноци зъ дня 5 на 6 с. м. въ великой небезпечности. Той ноци пукла була на ул. Паська лямпа въ мѣскѣй лѣхтарни и нафта розлилась по стовпѣ, штахетахъ и стѣнахъ поблизкихъ будынокѣвъ та стала горѣти. На щастє надѣйшовъ пѣдъ ту пору фельдфебель 89 полку пѣхоты п. Йосифъ Шумиловичъ и ставъ гасити огонь накинупши на горѣючы предметы свой плащъ. На его крикъ пробудились люде та повзбѣгались и зъ немалымъ трудомъ пригасили огонь до решты.

— Самоубійства. Оногды въ ноци вѣдобравъ собѣ жите въ мѣскѣмъ городѣ Альфредъ Маріанъ Равхъ, бувшій урядникъ желѣзничѣй, напившись кислоты карболовой. Равхъ мавъ 38 лѣтъ, бувъ жонатый и мавъ 3 дѣтей. Причиною самоубійства була нужда. — Въ Лєсахъ вѣдобравъ собѣ жите тамошний консуль австрѣйскѣй Емиль Пѣчка. Причиною самоубійства була меланхолия.

**Всячина.**

— У страха великій очѣ — каже приповѣдка. Такъ то було и у мешканцѣвъ одного дому въ мѣстѣ Тильзитѣ въ Прускахъ. Тамъ стоявъ въ одной комнатѣ фортепянь, на котрѣмъ вже вѣдъ давна нѣхто не гравъ. Ажъ ось вѣдъ кѣлькохъ недѣль почавъ фортепянь самъ зъ себе грати и то такъ, що звичайно вечеромъ або въ ноци вѣдзывавъ ся лишь оденъ клявшѣ. Въ цѣлѣмъ домѣ наставъ великій переполохъ и нѣхто не важивъ ся вже вечеромъ зайти до той комнаты, боячись, чтобы тамъ зъ фортепяня не выскочивъ „куцый“. Алежь бо недавно тому сталося ще больше чудо. Коли вечеромъ въ сусѣдной комнатѣ сидѣло цѣле товариство, вѣдзвались въ другѣй комнатѣ наразъ всѣ клявшѣй фортепяню оденъ по другѣмъ. Оденъ молодой мужчина набравъ тогды вѣдваги, взявъ набитый револьверъ и свѣчку и поїшовъ заразъ подивитись, хто то тамъ грає. Вѣнъ пѣдѣйшовъ осторожно до фортепяню и пѣднѣвъ вѣко, а зъ фортепяню замѣсть „куцого“ выскочила — здоровенна мышь. Она то бѣгаючи по клявшыхъ грала на фортепянѣ. Такъ то щезаютъ завсѣгды всѣлякѣй страхи, скоро лишь схочемо о нихъ переконати ся.

**Вѣсти епархіальны.**

Еп. Перемыска. Сотрудничство въ Сяноцѣ одержавъ о. Николай Котецкѣй.

Канон. институцію на парохію Радошинцѣ дек. яслиского, одержавъ о. Дим. Габла.

Возваный до институціи на Раву руску, дек. потелицкого, о. Евг. Горницкѣй.

Позволенє робити испытъ конкурсовѣй въ деканальнѣй канцеляріи, одержавъ о. Иванъ Петрикъ, парохъ въ Стоянцяхъ, дек. судово-вишневского.

Вѣдпустку для поратованя здоровья одержали оо.: Теоф. Турчмановичъ на 6 тыжднѣвъ, Ор. Солтикевичъ на 4 тыжднѣ, Ив. Парилевичъ на 5 тыжднѣвъ, Григ. Чайковский на 4 тыжднѣ, Влад. Лѣсковацкѣй на 6 тыжднѣвъ, Сим. Русинякъ на 4 тыжднѣ, Ив. Борсукъ на 4 тыжднѣ, Йосифъ Гладимовскѣй на 6 тыжднѣвъ, Андр. Савицкѣй на 5 тыжднѣвъ, Мих. Кручковскѣй на 4 тыжднѣ, Ив. Мельникъ на 4 тыжднѣ.

Увѣльмене вѣдъ канон. звязи зъ епархіи до аеп. львовской, одержавъ укѣнченый богословъ Ем. Мальчинскѣй.

**Господарство, промыслъ и торговля.**

**Торгъ збѣжемъ.**

11 серпня	Львѣвъ	Тернопѣль	Пѣдволочиска	Ярославъ
Пшеница	9.40 10.30	9. — 10. —	9. — 10.15	9.50 10.50
Жито	7.25 — 8. —	7. — 7.75	6.75 — 7.80	7.50 — 8.25
Ячмѣнь	7. — 7.30	6. — 6.75	5.75 — 6.50	6.25 — 7.25
Овесъ	7.50 — 7.85	7. — 7.50	6.90 — 7.15	7.50 — 8. —
Горохъ	— — —	6. — 10. —	6. — 10.50	6.30 — 9.75
Выка	— — —	— — —	— — —	— — —
Рѣпакъ	12. — 13.50	12. — 13. —	12. — 13. —	12.25 13.60
Хмель	— — —	— — —	— — —	— — —
Конюшина чер.	42. — 52. —	41. — 48. —	41. — 47. —	42. — 52. —
Конюшина бѣла	— — —	— — —	— — —	— — —
Оковита	17. — 17.50	— — —	— — —	— — —

**ТЕЛЕГРАМЫ.**

Вѣдєнь 11 серпня. Король Александръ приѣхавъ вчера вечеромъ о 10 год. Фельдмаршалъ Цемегі и сербскѣй посолъ Симиць вѣздили ему на стрѣчу ажъ до границѣ. Позаякъ король приѣхавъ инкогнито, то на дворци явились на его повитанє намѣстникъ, директоръ полиціи, комендантъ корпуса, персоналъ сербского посольства и австр. пос. въ Бѣлградѣ Темель. Передъ дворцемъ збралась була невеличка громада людей, котра повитала короля окликами: Живіо! и Ноех!

Константинополь 11 серпня. Турецкѣй розбѣйники напали дня 7 с. м. на французского горожанина Реймонда и его слугу и побивши ихъ зловили та взяли въ неволю. Познѣйше слугу пустили и велѣли ему привести окупъ за своего пана въ сумѣ 115.000 франковъ. Францускѣй посолъ поробивъ вже вѣдповѣднѣй кроки у Порты, чтобы Реймонда увѣльнити.

Петербургъ 11 серпня. Правительство заказало вывозити збѣже за границу, бо показала потреба заспокоити бракъ збѣжа въ многыхъ сторонахъ Россіи.

Вѣдвѣчательный редакторъ: Адамъ Креховецкѣй.

**Надѣслане**

**Ученики**

шкѣ.тъ народныхъ и середныхъ найдуть користне умѣщенє и родительску опѣку у Б. Левковича при улици Баторого ч. 28. Напротивъ гѣмназиі Францъ Йосифа.

АПТЕКА ПОДЪ „СРЪБНЫМЪ ОРЛОМЪ“  
**ЖИГМОНТА РУКЕРА**

поручає:

Олій рыбій въ двохъ родахъ, жовтий однократно де-  
стильований, дуже добре дѣлючий противо зафлѣг-  
мленя, остроты крови, недокровности, скрофуламъ и т. д.;  
бѣлый пріятнѣйшій бѣдъ першого, бо двократно чищений  
и дистильований. До набути въ бутелькахъ по 60 и 80 кр.

Перша краса фабрика товарѣвъ плитерованыхъ, зовимыхъ  
**хиньскє сръбло**

**ЯКУБОВСКІЙ & ЯРРА**

Львовъ, Ринокъ ч. 37. Краковъ, Ринокъ ч. 26.

поручають:

Предметы служачий до ужитку церковного и домо-  
вого, бдиовѣдній на выправы слюбній, подарунки, у великомъ  
выборѣ по приступныхъ цѣнахъ.

Репараціи, сръбленя и золоченя всехъ въ се званье  
входящихъ предметѣвъ, трезало и дешево.

Цѣнники на жаданье оплатно, опакованье без-  
платно. 1—1.

Самовары  
Гумки.

Горбата російська.

Рѣкъ 1843 заложена

**ЗНАМЕНИТА**

**МАСА ВОСКОВА**

власного выробу

загально за найлѣпшу узнана  
такожъ

**ГЛЯЗУРА БУРШТИНОВА**

до лякированя пѣдлоги, сохне дуже скоро  
заразомъ

**головный свой складъ**

фарбѣ, покостѣвъ, лякерѣвъ, неменше та-  
кожъ оливу до паленя и до машинѣвъ

поручає

**ВОЛЬФЪ ЧОПШЪ**

у Львовѣ Жѣвкѣвска ч. 2.

Рѣкъ 1843 заложена.

**Мешканьцѣ Львова!**

можуть хѣснувати ся знаменитымъ винаходкомъ

проф. Соксельета

**МОЛОКО**

**СТЕРИЛИЗОВАНЕ**

пѣсля методы того профессора, естѣ найлѣпшимъ зъ шту-  
чныхъ кормѣвъ для немовлятъ и заступає цѣлкомъ кормъ  
грудный.

Дѣти, скормленіи тымъ молокомъ не слабують на жадній сла-  
бости жолудковѣ або кишковѣ и въ загаль не пѣдлагають такъ легко  
слабостямъ.

Цѣна мѣсячного кормленя 180 фляшокъ 7 зл.

Молоко коштує найменше два разы тѣлько.

Проспекта и поясненя даромъ. Замовленя пріймає

**Контора Леополяда Литыньского,**

у Львовѣ, при улицѣ Валовой ч. 14 (побѣчь Центральной Каварнѣ).

**ЗАКЛАДЪ**

ДИЕТИЧНО-ГИГИЕНІЧНЫЙ

**ЛЕОПОЛЬДА ЛИТЫНЬСКОГО**

у ЛЬВОВѢ,

Канторъ при улицѣ Валовой ч. 14.

поручає **Французскій кураціонный**

**СОСНАС**

по 3 зр. а. в. фляшка.

**МАЛАГА**

въ оригинальныхъ фляшкахъ  $\frac{3}{4}$  літров. по 2 зр. 60 кр.

Замовленя на провинцію залагоджують ся  
вѣдворотною почтою.

Всякого рода

**ВИНА**

лѣчничіи

дѣстати можна кожного часу  
въ конторѣ

**Леополяда Литыньского**

у Львовѣ, при улицѣ Ва-  
ловой ч. 14.

**Кефиръ.**

Зъ кавказкихъ грибокѣвъ не-  
зрѣванє средство диетети-  
чне, выбрабляє фабрика вы-  
робѣвъ гигиенично - диете-  
тичныхъ **Леополяда**  
**Литыньского** у Львовѣ  
и высылає щоденно свѣжій,  
на провинцію въ певныхъ  
означеныхъ ѣдетапахъ часу,  
числячи якъ найтаньше за  
опакованье.

Кефиръ естѣ найлѣпшимъ  
зъ истнующихъ средствъ ѣд-  
живчихъ, а въ недугахъ жо-  
лудка найрадикальнѣйшимъ  
лѣкомъ. Цѣна фляшки 15 к.,  
зъ фляшкою 25 кр.

Адреса: Фабрика **Леополя-**  
**да Литыньского**, Пекарска  
21, або контора **Л. Литынь-**  
**ского** при ул. Валовой, ч. 14.

**БРОНИСЛАВЪ ВИТКЕВИЧЪ**

аптекарь у Львовѣ (улиця Жолкѣвска, побѣчь рампы  
поручає:

**„Регуляторъ“**

Въ нестравности, нежитахъ жолудка, жолтацѣ и  
гемороидахъ лѣкъ найпевнѣйшій и не зрѣванный. Роз-  
пускає флѣгму, регулює и побуджає травленье, гоить  
раны жолудка, зтыгає соки нездоровіи, справляє лагодный  
ѣдохѣ и дає добрый аппетитъ.

Цѣна пуделка вразъ зѣ способомъ ужитя 35 кр. в. а.

**ПОДЯКА!**

Высокоповажанный Панъ Брониславъ Виткевичъ,  
аптекарь у Львовѣ.

Поважанный Пане!

Вѣдъ двохъ лѣтъ слабувавъ я на тяжкій нежить  
жолудка и мимо лѣкарскихъ порадъ и рѣжныхъ лѣкѣвъ,  
діетѣ, вина, ничъ менѣ не помагало. Тому то зъ недо-  
вѣрчивостію перечитавъ я въ „Народной Часописи“  
ваше оповѣщенє о „Регуляторѣ“. По по зажитю  
порошка того, въ сей часъ менѣ полекшало, и нынѣ я  
уже здоровъ, за що сердечно Вамъ дякую, хотячи ся  
однакъ забезпечити на будущность, прошу ласкаво  
прислати менѣ еще два пуделка „РЕГУЛЯТОРА“ а за  
ренту, еслибы якась лишила: Cinereum sulfuricum.

Зъ глубокимъ поважанемъ:

Антоній Севиньскій,

учитель въ Лѣскахъ п. Белзъ.

**Нервотонъ.**

Средство домовє помѣчне у многихъ боляхъ, рев-  
матизмахъ, ломаняхъ, ихіосѣ и парализахъ.

Цѣна фляшки: 40 кр.

**Грудній зѣля Д-ра Зебургера**

противъ кашлю, душности, нежиту и т. п.

Цѣна фляшки 20 кр.